# Vask ja vasesulamid. Deformeeritavad ja mittedeformeeritavad sepisetoorikud

ys-Copper and copper alloys - Wrought and unwrought forging stock



# **EESTI STANDARDI EESSÕNA**

## **NATIONAL FOREWORD**

standardisation organisation.

Käesolev Eesti standard EVS-EN 12165:2011 sisaldab Euroopa standardi EN 12165:2011 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN 12165:2011 consists of the English text of the European standard EN 12165:2011.
Standard on kinnitatud Eesti Standardikeskuse 30.06.2011 käskkirjaga ja jõustub sellekohase teate avaldamisel EVS Teatajas.	This standard is ratified with the order of Estonian Centre for Standardisation dated 30.06.2011 and is endorsed with the notification published in the official bulletin of the Estonian national standardisation organisation.
Euroopa standardimisorganisatsioonide poolt rahvuslikele liikmetele Euroopa standardi teksti kättesaadavaks tegemise kuupäev on 01.06.2011.	Date of Availability of the European standard text 01.06.2011.
Standard on kättesaaday Eesti	The standard is available from Estonian

ICS 77.150.30

standardiorganisatsioonist.

Võtmesõnad: deformeeritavad tooted, keemiline koostis, mehaanilised omadused, mehaanilised teimid, metall-latid, mõõtmed, müügidokumendid, proovivõtmine, stantsimissepised, tellimused, tähistus, vasesulamid, vask, ümarlatid

Inglisekeelsed võtmesõnad: chemical composition, conformity tests, copper, copper alloys, designation, die forgings, dimension tolerances, dimensions, marking, mechanical properties, mechanical tests, metal bars, orders, round bars, sales documents, sampling, wrought products

#### Standardite reprodutseerimis- ja levitamisõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonilisse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel on keelatud ilma Eesti Standardikeskuse poolt antud kirjaliku loata.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, palun võtke ühendust Eesti Standardikeskusega: Aru 10 Tallinn 10317 Eesti; <a href="www.evs.ee">www.evs.ee</a>; Telefon: 605 5050; E-post: <a href="mailto:info@evs.ee">info@evs.ee</a>

### Right to reproduce and distribute belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without permission in writing from Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about standards copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation: Aru str 10 Tallinn 10317 Estonia; <a href="www.evs.ee">www.evs.ee</a>; Phone: 605 5050; E-mail: <a href="mailto:info@evs.ee">info@evs.ee</a>

# EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE

# **EN 12165**

EUROPÄISCHE NORM

June 2011

ICS 77.150.30

Supersedes EN 12165:1998

#### **English Version**

# Copper and copper alloys - Wrought and unwrought forging stock

Cuivre et alliages de cuivre - Barres corroyées et brutes pour matriçage

Kupfer und Kupferlegierungen - Vormaterial für Schmiedestücke

This European Standard was approved by CEN on 14 April 2011.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

#### **Contents** Page Foreword......4 Introduction .......6 2 Terms and definitions ......7 3 Designations ......8 4 Material .......8 4.1 4.1.1 General......8 4.1.2 Number ......8 4.1.3 4.2 4.3 Ordering information ......9 5 Requirements \_\_\_\_\_\_10 6 6.1 Composition \_\_\_\_\_\_10 6.2 6.3 6.4 6.4.1 6.4.2 6.4.3 6.4.4 Sampling.......11 7.1 General.......11 Analysis .......11 7.2 7.3 8 8.1 8.2 8.2.1 Preparation of samples \_\_\_\_\_\_12 8.2.2 8.2.3 8.3 Retests for analysis, hardness and dezincification resistance.......12 8.4 8.5 9 9.1 9.2 Marking, packaging, labelling...... 13 10 **A.1 A.2** Procedure 26 Expression of results \_\_\_\_\_\_\_26 **A.3**

Figures Figure A.1 — Example of contiguous fields2	27
Table 1 — Composition of copper	56778901122233445
Table 19 — Sampling rate	

# **Foreword**

This document (EN 12165:2011) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 133 "Copper and copper alloys", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by December 2011, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by December 2011.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 12165:1998.

Within its programme of work, Technical Committee CEN/TC 133 requested CEN/TC 133/WG 4 "Extruded and drawn products, forgings and scrap" to revise the following standard:

— EN 12165:1998, Copper and copper alloys — Wrought and unwrought forging stock.

This is one of a series of European Standards for the copper and copper alloy products rod, wire, profile and forgings. Other products are specified as follows:

- EN 12163, Copper and copper alloys Rod for general purposes;
- EN 12164, Copper and copper alloys Rod for free machining purposes;
- EN 12166, Copper and copper alloys Wire for general purposes;
- EN 12167, Copper and copper alloys Profiles and bars for general purposes;
- EN 12168, Copper and copper alloys Hollow rod for free machining purposes;
- EN 12420, Copper and copper alloys Forgings;
- EN 13347, Copper and copper alloys Rod and wire for welding and braze welding;
- EN 13601, Copper and copper alloys Copper rod, bar and wire for general electrical purposes;
- EN 13602, Copper and copper alloys Drawn round copper wire for the manufacture of electrical conductors;
- EN 13605, Copper and copper alloys Copper profiles and profiled wires for electrical purposes.

In comparison with EN 12165:1998, the following significant technical changes were made:

- a) Removal of thirteen materials:
  - 1) CuCr1 (CW105C), CuNi2Be (CW110C) and CuNi3Si1 (CW112C);
  - CuAl6Si2Fe (CW301G), CuAl7Si2 (CW302G) and CuAl9Ni3Fe2 (CW304G);
  - 3) CuNi10Zn42Pb2 (CW402J);
  - 4) CuZn39Pb3Sn (CW615N) and CuZn40Pb2Sn (CW619N);

- 5) CuZn25Al5Fe2Mn2Pb (CW705R), CuZn37Pb1Sn1 (CW714R), CuZn39Mn1AlPbSi (CW718R) and CuZn40Mn2Fe1 (CW723R);
- b) Addition of four materials:
  - 1) CuZn38Pb1 (CW607N) due to the use for hot stamping applications;
  - 2) CuZn42 (CW510L) and CuZn38As (CW511L) due to the market requirements on restriction of lead;
  - 3) CuZn21Si3P (CW724R) due to the market requirements on restriction of lead;
- c) Revision of the mechanical properties (Tables 9 to 16) to reflect market needs; in particular the tensile strength, the 0,2 % proof strength and the elongation that were previously informative have been deleted;
- d) Modification of the sampling rate (Table 19).

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, nc igdoi. Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

# Introduction

The European Committee for Standardization (CEN) draws attention to the fact that it is claimed that compliance with this document may involve the use of a patent concerning the alloy CuZn21Si3P (CW724R) given in 6.1.

CEN takes no position concerning the evidence, validity and scope of this patent right.

The holder of this patent right has assured the CEN that he is willing to negotiate licenses under reasonable and non-discriminatory terms and conditions with applicants throughout the world. In this respect, the statement of the holder of this patent right is registered with CEN. Information may be obtained from:

Wieland Werke AG Graf Arco Straße 36 D-89079 Ulm

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent th shall rights other than those identified above. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

# 1 Scope

This European Standard specifies the composition, property requirements and dimensional tolerances for forging stock of copper and copper alloys.

The sampling procedures and the methods of test for verification of conformity to the requirements of this European Standard are also specified.

#### 2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 1173, Copper and copper alloys — Material condition designation

EN 1412, Copper and copper alloys — European numbering system

EN 1655, Copper and copper alloys — Declarations of conformity

EN 1976, Copper and copper alloys — Cast unwrought copper products

EN 10204:2004, Metallic products — Types of inspection documents

EN ISO 6506-1, Metallic materials — Brinell hardness test — Part 1: Test method (ISO 6506-1:2005)

EN ISO 6509:1995, Corrosion of metals and alloys — Determination of dezincification resistance of brass (ISO 6509:1981)

ISO 1190-1, Copper and copper alloys — Code of designation — Part 1: Designation of materials

## 3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

# 3.1

# forging

three-dimensional shaped product produced by a plastic forming process such as hammering or pressing between open or closed dies, including hammering between flat surfaces, normally when hot

NOTE Forging processes include, drop forging, hot stamping and hot pressing.

#### 3.2

# forging stock

extruded, rolled or drawn product such as rod, hollow rod, bar or profile or cast product, intended for the production of forgings

#### 3.3

# deviation from circular form

difference between the maximum and the minimum diameters measured at any one cross-section of a round product

[EN 12163:2011]